

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
3 April 2017  
Russian  
Original: English

---

**Комитет Совета Безопасности,  
учрежденный резолюцией 1718 (2006)****Вербальная нота Постоянного представительства Южной Африки при Организации Объединенных Наций от 31 марта 2017 года на имя Председателя Комитета**

Постоянное представительство Южно-Африканской Республики при Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке свидетельствует свое почтение Председателю Комитета Совета Безопасности, который был учрежден резолюцией 1718 (2006) и мандат которого также относится к мерам, введенным резолюцией 2321 (2016) в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, и имеет честь сообщить Комитету, что правительство Южной Африки приступило к процессу осуществления мер, необходимых для выполнения положений резолюции 2321 (2016).

Вся информация, содержащаяся в предыдущих дипломатических нотах относительно мер, принятых правительством Южной Африки в целях осуществления резолюции 2270 (2016), будет также применима к осуществлению резолюции 2321 (2016).

Помимо вышеупомянутой информации, правительство Южной Африки хотело бы проинформировать Комитет о дальнейших мерах, принятых для приведения в исполнение положений резолюции 2321 (2016) (см. приложение).



**Приложение к вербальной ноте Постоянного  
представительства Южной Африки при Организации  
Объединенных Наций от 31 марта 2017 года на имя  
Председателя Комитета**

**Доклад Южной Африки об осуществлении резолюции 2321  
(2016) Совета Безопасности**

Южно-Африканский совет по нераспространению оружия массового уничтожения представляет собой предусмотренный законодательством орган, который назначается министром торговли и промышленности в соответствии с положениями Закона о нераспространении оружия массового уничтожения 1993 года (Закон № 87 1993 года), чтобы от лица государства защищать интересы Южной Африки и выполнять ее обязательства и обязанности в отношении нераспространения оружия массового уничтожения. Совет осуществляет контроль за нераспространением оружия массового уничтожения посредством приведения в исполнение Закона о нераспространении и государственной политики нераспространения. Секретариат Совета, находящийся в Департаменте торговли и промышленности, обеспечивает необходимую техническую, секретариатскую и административную поддержку Совету в целях содействия достижению его цели контроля, регистрации и проверки контролируемых товаров и проверки процессов производства, импорта, экспорта, реэкспорта, транзита (включая перегрузку) и конечного использования контролируемых товаров (двойного назначения). Совет также принимает необходимые меры для обеспечения соблюдения международных договоров, соглашений и конвенций, в отношении которых Южная Африка является подписавшей стороной. Кроме того, Совет назначил ряд комитетов, которые консультируют Совет по всем вопросам, касающимся нераспространения оружия массового уничтожения. Одним из ключевых комитетов является Комитет по контролю, который является межведомственным комитетом, учрежденным для рассмотрения всех заявок на импорт и экспорт товаров и технологий, включенных в перечень регулируемых товаров в подзаконных актах, принятых в соответствии с Законом о нераспространении. В ходе рассмотрения заявок на экспорт контролируемых товаров Комитет по контролю учитывает все факторы, имеющие отношение к нераспространению оружия массового уничтожения, включая соответствующие санкции и эмбарго. Таким образом, указанные структуры надлежащим образом учитывают резолюции Совета Безопасности, принятые в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, при рассмотрении вопросов, связанных с возможными операциями с товарами и технологиями, которые контролируются в соответствии с Законом о нераспространении и другими имеющими отношение к делу законами и могут использоваться для разработки или производства оружия массового уничтожения или его доставки.

Управление гражданской авиации Южной Африки подтвердило, что вся информация, предоставленная о мерах, принятых с целью осуществления резолюции 2270 (2016) Совета Безопасности, также актуальна применительно к осуществлению резолюции 2321 (2016). Кроме того, содержание резолюции 2321 (2016) было доведено до сведения следующих отделов, деятельность которых попадает в сферу действия данной резолюции:

- a) отдела регистрации воздушных судов;
- b) отдела лицензирования авиационного персонала;
- c) отдела производства полетов (разрешения иностранного оператора) (оформление разрешений иностранного оператора начинается в Департаменте транспорта, и поэтому рассмотрение заявлений будет осуществляться им же);
- d) отдела сертификации воздушных судов (сертификация типа авиационной техники);
- e) секции обследования авиационного персонала.

Управление гражданской авиации Южной Африки также находится в процессе внедрения общеорганизационной бизнес-системы, предназначенной для интеграции информационных систем и обеспечения возможности электронного взаимодействия между Управлением и его клиентами. Этот проект в настоящее время находится в процессе реализации, и отдел информационно-коммуникационных технологий был проинформирован о том, что рассматриваемая система должна предусматривать функциональные возможности, для того чтобы сотрудники Управления могли помечать заявки, касающиеся граждан или компаний Корейской Народно-Демократической Республики. Все затрагиваемые подразделения также должны уведомлять отдел международных отношений Управления гражданской авиации Южной Африки в случае получения таких заявок. Структуры гражданской авиации были также проинформированы о санкциях в отношении Корейской Народно-Демократической Республики в ходе совещания Форума по связям с предприятиями отрасли, проводившегося Управлением гражданской авиации Южной Африки.

Национальная прокуратура Южной Африки является национальным учреждением, которое отвечает за приведение в исполнение Закона о национальном контроле за обычными вооружениями (закон № 41 2002 года) и Закона о ядерной энергии (закон № 46 1999 года). Что касается необходимых разрешений на приобретение ядерных материалов, материалов, подпадающих под ограничения, и оборудования и материалов, связанных с ядерными технологиями, и владения ими, а также на осуществление определенных связанных с ними видов деятельности, то раздел 34 Закона о ядерной энергии гласит, что:

- «1) Без письменного разрешения Министра всем лицам, учреждениям, организациям и органам запрещается:
- a) владеть каким-либо исходным материалом, за исключением случаев, когда
    - i) такое владение является результатом разведочных работ, рекультивации или горнодобывающих работ, проводимых на законных основаниях соответствующим лицом, учреждением, организацией или органом; или
    - ii) такое владение осуществляется от имени лица, которое приобрело во владение исходный материал в порядке, указанном в подпункте (i); или

- iii) соответствующее лицо, учреждение, организация или орган на законных основаниях приобрели исходный материал каким-либо иным образом;
- b) владеть нижеуказанными предметами:
  - i) специальным ядерным материалом;
  - ii) материалом, подпадающим под ограничения;
  - iii) гексафторидом урана (UF<sub>6</sub>);
  - iv) ядерным топливом;
  - v) оборудованием и материалами, связанными с ядерными технологиями;
- c) приобретать или использовать любой исходный материал или распоряжаться им;
- d) импортировать любой исходный материал на территорию Республики;
- e) обрабатывать, обогащать или перерабатывать любой исходный материал;
- f) приобретать любой специальный ядерный материал;
- g) импортировать любой специальный ядерный материал на территорию Республики;
- h) использовать любой специальный ядерный материал или распоряжаться им;
- i) обрабатывать, обогащать или перерабатывать любой специальный ядерный материал;
- j) приобретать любой материал, подпадающий под ограничения;
- k) импортировать любой материал, подпадающий под ограничения, на территорию Республики;
- l) использовать любой материал, подпадающий под ограничения, или распоряжаться им;
- m) производить ядерную энергию;
- n) производить или иным образом изготавливать или приобретать гексафторид урана (UF<sub>6</sub>) или распоряжаться им;
- o) импортировать гексафторид урана (UF<sub>6</sub>) на территорию Республики;
- p) производить или приобретать ядерное топливо или распоряжаться им;
- q) импортировать ядерное топливо на территорию Республики;

- г) производить или иным образом изготавливать, импортировать, приобретать или использовать связанные с ядерными технологиями оборудование и материалы или распоряжаться ими;
- с) утилизировать, хранить или перерабатывать любые радиоактивные отходы или облученное ядерное топливо (если последнее находится за пределами бассейна выдержки отработавшего топлива);
- т) осуществлять транспортировку любых вышеупомянутых материалов;
- ц) распоряжаться любыми технологиями, связанными с какими-либо вышеупомянутыми материалами или оборудованием».

Кроме того, в разделе 13 Закона о национальном контроле над обычными вооружениями применительно к осуществлению контроля над контролируемые предметами указано, что какое-либо лицо может осуществлять торговлю контролируемые предметами (боеприпасами или предметами двойного назначения), упомянутыми в разделе 27 (3), и владеть ими только при условии, что это лицо зарегистрировано секретариатом и имеет разрешение, утвержденное Комитетом и выданное секретариатом.

Группа судопроизводства в особо приоритетном порядке при Канцелярии директора Национальной прокуратуры является специализированным компетентным органом, уполномоченным приводить в исполнение вышеуказанные законы в случае нарушения каким-либо лицом их положений, касающихся непосредственно Корейской Народно-Демократической Республики.

Центр финансовой разведки принял меры, в частности, в связи с пунктом 16 резолюции 2321 (2016) Совета Безопасности. Совместно с Департаментом международных отношений и сотрудничества и всеми финансовыми учреждениями в Южной Африке Центр финансовой разведки выявил всех дипломатических представителей и консульских должностных лиц, прикрепленных к посольству Корейской Народно-Демократической Республики в Южной Африке. Информация, предоставленная Департаментом международных отношений и сотрудничества, включала имена девяти известных должностных лиц. Благодаря информации, собранной местными финансовыми учреждениями, удалось выявить еще четыре дополнительных лица, которые в настоящее время имеют право подписи в отношении счетов, принадлежащих посольству Корейской Народно-Демократической Республики. Департамент международных отношений и сотрудничества и Центр финансовой разведки проводят совместную работу для определения статуса вышеупомянутых четырех дополнительных лиц и сообщают о результатах этой работы Комитету в надлежащем порядке.

Было также подтверждено, что посольство Корейской Народно-Демократической Республики имеет два текущих счета в двух местных финансовых учреждениях. Один из них представляет собой счет в иностранной валюте в «Стандард Банке» (Standard Bank) (№ 090445643), а другой — текущий счет в «Недбанке» (Nedbank) (№ 1634039955). Каких-либо счетов в местных финансовых учреждениях, открытых на имя известных дипломатических представителей или консульских должностных лиц, выявлено не было.

Южно-Африканский резервный банк сообщил о том, что содержание резолюции 2321 (2016) Совета Безопасности было доведено до сведения тех департаментов Резервного банка, деятельность которых потенциально может быть затронута данной резолюцией, для сбора их замечаний и принятия надлежащих мер для ее осуществления. Департамент финансового надзора Резервного банка регулирует трансграничные валютные операции в рамках полномочий, делегированных ему в соответствии с Положениями о контроле за валютными операциями 1961 года. Только должным образом назначенным уполномоченным дилерам по осуществлению валютных операций и уполномоченным дилерам по осуществлению валютных операций с ограниченными полномочиями предоставлено право совершать операции по покупке, продаже, выдаче и получению займов в иностранной валюте в разрешенных целях при соблюдении конкретных сроков, условий и лимитов, оговоренных в Руководстве по валютным операциям. Если заявка на валютную операцию выходит за рамки сферы действия Руководства, она направляется в Департамент финансового надзора для принятия решения. Подавляющее большинство операций с иностранной валютой производится уполномоченными дилерами по осуществлению валютных операций и уполномоченными дилерами по осуществлению валютных операций с ограниченными полномочиями без представления таких операций на утверждение Департамента финансового надзора. Очевидно, что дилеры по осуществлению валютных операций также должны соблюдать другие нормативные акты, включая (но не ограничиваясь им) Закон о Центре финансовой разведки 2001 года (Закон № 38, 2001 год).

Южно-Африканский резервный банк в лице своего Департамента банковского надзора и Департамента финансового надзора уполномочен контролировать деятельность подотчетных учреждений и следить за тем, чтобы они выполняли положения Закона о Центре финансовой разведки, с целью обеспечить необходимые механизмы контроля для борьбы с отмыванием денег и финансированием терроризма. Это, в частности, предусматривает проведение периодического обзора их систем и процедур контроля за соблюдением санкций.

В соответствии с давно существующей договоренностью с Департаментом международных отношений и сотрудничества Департамент финансового надзора уведомляется по электронной почте о резолюциях Организации Объединенных Наций и/или о вносимых в них изменениях. По получении таких сообщений по электронной почте Департамент финансового надзора принимает меры для обеспечения того, чтобы имена и названия сторон, на которые распространяется действие санкций, были должным образом отмечены в его электронных системах. В случае если Департамент финансового надзора получает заявки на операции с иностранной валютой с участием сторон, на которые распространяется действие санкций, такие заявки передаются уполномоченным сотрудникам для принятия решения. Соответствующие пометы были сделаны в отношении имен и названий субъектов, перечисленных в резолюции 2321 (2016) Совета Безопасности. Следует отметить, что такие пометы не распространяются на операции с иностранной валютой, производимые уполномоченными дилерами по осуществлению валютных операций и уполномоченными дилерами по осуществлению валютных операций с ограниченными полномочиями без уведомления Департамента финансового надзора.

При выполнении Южно-Африканским резервным банком международных операций через систему СВИФТ как от своего имени, так и по поручению других учреждений его Департамент финансовых рынков пользуется системой фильтров, специально предназначенных для выявления операций, выполняемых через систему СВИФТ в нарушение введенных санкций, в целях проверки всех операций по переводу денежных средств за границу по санкционным спискам. Все «попадания» оцениваются Департаментом по вопросам управления рисками и соблюдения требований Южно-Африканского резервного банка в целях обеспечения соблюдения применимых санкционных требований.

Департамент международных отношений и сотрудничества сообщает о том, что в штатную структуру посольства Корейской Народно-Демократической Республики были внесены изменения, а именно была исключена должность советника, а должность министра была заменена на должность второго секретаря.